

CHAVORNAY

INFOS

Bulletin n° 23, 20 novembre 2020



AVIS D'ENQUETE NO 2155

District: JURA – NORD VAUDOIS

Commune: CHAVORNAY

Lieu dit ou rue:

Rue de l'Industrie 24A - Chavornay

No(s) ECA: 1694

Coordonnées géographiques:

2533215 / 1173140

**Note au recensement
architectural:**

Propriétaire(s):

Malherbe Sébastien, Beauverd Martine
et Pfister Patrick

No parcelle(s): 1639

Promettant acquéreur:

Auteur des plans:

Beauverd Martine

Beauverd & Halter Architectes Sàrl

**Destination de l'ouvrage,
nature des travaux et dérogations
éventuelles requises:**

Couverture de la place de lavage et
création d'une zone de rinçage pour
pompe à traiter avec installation d'une
citerne hors sol de 30'000 lt.

La citerne projetée déroge à l'art. 4.3
du PPA (distance à la limite),
application de l'art. 39 RLATC.

Le dossier est déposé au greffe
municipal du

07.11.2020 au 06.12.2020.

AVIS D'ENQUETE NO 2157

District: JURA – NORD VAUDOIS

Commune: CHAVORNAY

Lieu dit ou rue:

Ch. des Fleurettes 11

No(s) ECA: 198126

Coordonnées géographiques:

2533920 / 1173490

**Note au recensement
architectural:**

Propriétaire(s):

Rouiller Nicole

No parcelle(s): 655

Promettant acquéreur:

Auteur des plans:

Gagnebin Natacha

NG Architecture Sàrl

**Destination de l'ouvrage,
nature des travaux et dérogations
éventuelles requises:**

Démolition/reconstruction d'un garage
à voitures, création d'un étang et
installation d'un poulailler.

Le garage déroge à l'article 5.4 RCAT
(distance à la limite), application de
l'article 5.7 RCAT.

Le dossier est déposé au greffe
municipal du

14.11.2020 au 13.12.2020.

Avis d'enquête

Une enquête publique est ouverte concernant le

**projet d'aménagements piscicoles
sur le Talent sur le domaine public cantonal « Le Talent (DP 108) »**

Coordonnées moyennes : 2'534'230 / 1'171'600

Les pièces sont déposées du **10 novembre 2020 au 9 décembre 2020** inclusivement, au Greffe municipal, où elles peuvent être consultées pendant les heures de bureau.

Les personnes qui auraient des observations ou des oppositions à formuler sont invitées à les consigner et à les motiver sur la feuille d'enquête annexée au dossier ou par courrier adressé au Greffe municipal.

La présente enquête est ouverte conformément aux dispositions de la loi sur la police des eaux dépendant du domaine public (LPDP), de la loi sur l'aménagement du territoire et des constructions (LATC) selon l'art. 103 et suivants et de la loi sur les forêts (LFO).

Lausanne, le 2 novembre 2020

Direction générale de l'environnement
Ressources en eau et économie hydraulique

***Repas de NOËL 2020
organisé par les Samaritains
de Chavornay & environs***



*En raison de la situation sanitaire exceptionnelle liée
au COVID 19, les Samaritains ont décidé, à regret,
d'annuler le traditionnel repas de Noël 2020.*

Prenez bien soin de vous et à l'année prochaine.

Les Samaritains

Distribution des sapins de Noël

Pour cette année si particulière et pour respecter les mesures sanitaires, la distribution des sapins de Noël se fera également de manière particulière.

Elle aura lieu uniquement



**autour du local de la voirie, à la Route de la Thiole 3
1373 Chavornay**

Les sapins seront placés par grandeur dans des endroits différents.

Vous pourrez passer une précommande pour **1 sapin par ménage** auprès du greffe **jusqu'au 4 décembre 2020** au **024 442 85 10**. 

Vous viendrez le retirer en présentant le coupon ci-dessous dûment complété :

- **soit le vendredi 11 décembre entre 17h 00 et 19h 00**
- **soit le samedi 12 décembre entre 9h 30 et 11h 00**

Une seule personne par sapin sera présente, la distanciation devra être respectée et le port du masque sera obligatoire.

Nom : Prénom :

Je désire un sapin d'une grandeur d'environ :

☐ 1.20 m

☐ 1.60 m

☐ 2.00 m

☐ 2.40 m

Je viendrai le chercher le : ☐ vendredi 11 décembre 2020

☐ samedi 12 décembre 2020 

CONSEIL COMMUNAL DE CHAVORNAY

Séance du jeudi 10 décembre 2020 à 20h00

au Foyer de la salle polyvalente

(Les normes sanitaires seront respectées)

Ordre du jour :

- 1.** Approbation du procès-verbal de la séance du 5 novembre 2020
- 2.** Communication de la Municipalité
- 3.** Communications des commissions permanentes et/ou des délégués aux associations intercommunales
- 4.** Questions – Pétitions
- 5.** Budget de fonctionnement 2021
- 6.** Remplacement d'une conduite d'eau potable et de défense incendie – Secteur Pré-Sadaz – Demande de crédit
- 7.** Essert-Pittet – Ch. de la Côte – Remplacement d'un collecteur d'eau claire, d'une borne hydrante et de sa conduite l'alimentant - Demande de crédit
- 8.** Association intercommunale pour l'épuration des eaux de la Région des Côtes de Chalamont (ARCC) – Modification des statuts de l'Association
- 9.** Aménagement des rues de la Cité et Sadaz – Demande de crédit de construction
- 10.** Immeuble de 12 appartements adaptés et CAT – Réalisation d'une route d'accès au bâtiment et création de 12 places de stationnement – Demande de crédit de construction

Le Bureau

Réunion des groupes :

PLR Les Libéraux-Radicaux & indépendants :

Mardi 8 décembre 2020 à 20h **Foyer de la salle polyvalente**

Groupe social écologique Parti socialiste vaudois :

Mardi 8 décembre 2020 à 20h00 **Salle des Hirondelles, 3^{ème} étage du bâtiment communal**

Chavornay Ensemble – les indépendants :

Mardi 8 décembre 2020 à 19h00 **Salle communale d'Essert-Pittet**

Les préavis sont publiés sur le site www.chavornay.ch

Plan de soutien communal COVID-19

Recherche de bénévoles

Nous connaissons une nouvelle vague de Coronavirus et la Municipalité reste préoccupée par la santé de sa population.

Elle a donc décidé de reconduire pour une durée indéterminée son programme d'aide :

- * aux personnes de 65 ans et plus
- * aux personnes vulnérables
- * aux personnes en isolement ou en quarantaine

Si vous souhaitez donner de votre temps pour œuvrer en tant que bénévole, merci de vous adresser à M. Ernest Jaeggi, intendant communal, au

079 947 40 68

lundi à jeudi

**7h30 – 11h45
13h45 – 16h45**

vendredi

**7h30 – 11h45
13h45 – 15h45**

D'avance merci !

La Municipalité

COVID-19

Service bénévole pour les commissions



Nous connaissons une nouvelle vague de Coronavirus et la Municipalité reste préoccupée par la santé de sa population.

Elle a donc décidé de reconduire pour une durée indéterminée son programme d'aide :

- * aux personnes de 65 ans et plus
- * aux personnes vulnérables
- * aux personnes en isolement ou en quarantaine

Si vous avez besoin d'aide :

- * **pour recevoir des médicaments**
- * **des denrées alimentaires**
- * **ou d'autres demandes de première nécessité,**

nous vous invitons à contacter M. Ernest Jaeggi, intendant communal, au numéro de téléphone

079 947 40 68

uniquement pendant l'horaire suivant

lundi à jeudi

7h30 – 11h45

13h45 – 16h45

vendredi

7h30 – 11h45

13h45 – 15h45

VOTATION FEDERALE du 29 novembre 2020

Les électrices et électeurs en matière fédérale sont convoqués pour se prononcer sur les objets suivants :

OBJETS FEDERAUX :

1. Initiative populaire du 10 octobre 2016 "Entreprises responsables – pour protéger l'être humain et l'environnement"
2. Initiative populaire du 21 juin 2018 "Pour une interdiction du financement des producteurs de matériel de guerre"

RAPPEL marche à suivre :

- **La carte de vote doit être signée et porter la date de naissance complète.**
- **L'enveloppe jaune devra être fermée après y avoir glissé les bulletins de vote.**
- **La carte de vote ne doit en aucun cas être mise dans l'enveloppe de vote jaune.**
- **La carte de vote et l'enveloppe jaune sont à glisser dans l'enveloppe de transmission.**
- **En cas de besoin, l'enveloppe de transmission officielle peut être remplacée par une enveloppe privée, portant l'adresse du greffe.**



Tenant compte de la situation sanitaire exceptionnelle, le bureau de vote ne sera pas accessible.

Vote par correspondance : Les votes par correspondance retournés par voie postale doivent être affranchis par l'électeur et parvenir au Greffe **au plus tard le vendredi qui précède le scrutin.**

Seuls les votes déposés à la Commune, dans les boîtes aux lettres prévues à cet effet, n'ont pas besoin d'être affranchis et peuvent y être déposés jusqu'au dimanche à 11h00 au plus tard.

NOUVELLES MESURES

De nouvelles mesures ont été adoptées par la Confédération et le Conseil d'Etat qui sont entrées en vigueur le **3 novembre 2020**; elles sont susceptibles d'être modifiées en tout temps.



Parmi elles, nous vous rappelons, notamment pour Chavornay :

- **Réunions privées, de famille, entre amis, ...**
- **Manifestations publiques**
- **Rassemblements dans l'espace public**

Max. 5 personnes (enfants compris)

D'autre part, nous vous remercions de respecter la signalisation mise en place concernant le port du masque sur le territoire de la commune.

Plus d'infos sur : <https://www.vd.ch/toutes-les-actualites/hotline-et-informations-sur-le-coronavirus/>

***PORTER LE MASQUE ET GARDER SES DISTANCES ...
ÇA FAIT TOUTE LA DIFFÉRENCE !***

La Municipalité

—TALENTS— CHAVORNAY

3^{ÈME} ÉDITION

L'Union des Sociétés Locales de Chavornay et
les autorités de la commune de Chavornay
désirent renouveler la cérémonie des
« Talents de Chavornay » au printemps 2021.

Nous sommes à la recherche de talents
dans les domaines suivants :

SPORTIF

CULTUREL

SOCIAL

FORMATIF

ECONOMIQUE

Nous comptons sur vous pour les trouver !

Informations, règlement et formulaire :

- www.chavornay.ch
- Administration communale
Rue du Collège 1, 1373 Chavornay
- info.uslchavornay@gmail.com

Délai d'inscription : 15 décembre 2020

TALENTS DE CHAVORNAY

FICHE D'ANNONCE DES CANDIDATURES POUR L'ATTRIBUTION DES « TALENTS DE CHAVORNAY »

Candidature proposée :

Candidature proposée pour les raisons suivantes	
Performances, créations, publications, actions marquantes du candidat	
Nom du candidat	
Prénom	
Date de naissance	
Profession	
Adresse	
NPA Localité	
E-mail	
Téléphone	
Société, association, club	
Entreprise	

Candidature proposée par :

Société, association, club	
Nom	
Prénom	
Adresse	
NPA Localité	
E-mail	
Téléphone	

Compléments d'informations et autres remarques :

Date et signature :

Fiche d'annonce à retourner à : Administration communale, Rue du Collège 1, 1373 Chavornay ou info.uslchavornay@gmail.com (Délai d'inscription : 15 décembre 2020)



Projet Jouets

« Bonjour les enfants »

Durant les 72 heures, en janvier 2020, des enfants de Chavornay avaient lancé une collecte de jouets afin de les offrir à des enfants défavorisés. Les gens de la commune avaient été très généreux et nous avons collecté tout un tas (ou plusieurs tas) de magnifiques peluches et jouets. Après avoir réfléchi à de nombreux stratagèmes pour faire acheminer ces jouets à des enfants, nous avons eu l'idée de les offrir à des enfants en Suisse, ce qui nous a amené à aller rencontrer les enfants de l'EVAM à Crissier (Centre de requérants d'Asile).

Les enfants de Chavornay ont préparé des moments de jeux, de bricolage et de dialogue où ils ont pu expliquer leur projet et avoir un échange avec les enfants présents. Puis les enfants de l'EVAM ont pu choisir des jouets. Quels sourires dans leurs yeux !! Une maman était très émue car elle venait d'arriver avec ses enfants et n'avait qu'un seul jouet. Ce moment d'échange et de rencontre a été très fort pour les uns et les autres. Ces enfants du Grand-Chavornay qui ont porté ce projet durant plusieurs mois peuvent être fiers de tout leur travail et de la joie qu'ils ont apportée à ces enfants. Merci de nous avoir emmenés dans cette super aventure !! Et merci à vous tous qui avez donné généreusement pour que ce projet puisse se réaliser ! « Le vrai bonheur réside dans le temps qu'on donne aux autres à travers une pensée, un sourire, une parole, une attention, une action, une sollicitude... » *Dona Maurice Zannou.*

Débora Grisel, travailleuse sociale de proximité, 079/858.86.58





Très chères et fidèles amies et amis de la Revue de Chavornay

Nous vous annonçons, à regret, que la 27e édition de notre spectacle est repoussée à 2022 au vu de l'évolution inquiétante de la situation sanitaire.

Votre santé est importante, plus que tout le reste, et la Revue est synonyme de fête et de convivialité, des valeurs incompatibles avec les restrictions sécuritaires qui règnent actuellement.

Ne vous inquiétez pas... Nous reviendrons !

En attendant le moment de nous revoir, nous vous souhaitons ainsi qu'à tous vos proches, une belle fin d'année et une bonne santé.

Comité de la Revue de Chavornay

Ligne Orbe - Chavornay

Dès le 09.11.2020 jusqu'à nouvel avis

Le trafic ferroviaire est totalement interrompu et remplacé par des bus.

Les bus de remplacement circulent selon l'horaire habituel des trains.

Les bus de remplacement s'arrêtent à côté des gares et haltes.

Par suite des décisions du Canton, la course de 01h47 au départ d'Orbe et de 02h02 au départ de Chavornay sont supprimés sans remplacement (les nuits vendredi/samedi et samedi/dimanche).

Nous vous remercions de votre compréhension.

TRAVYS SA



Chavornay et environs / Encore quelques places disponibles



Après plusieurs mois de fermeture liés au COVID-19, Monique Lassalle, consultante en pédagogie depuis 30 ans, membre FPV vous propose :

- Une assistance dans les apprentissages ou les ruptures scolaires
- De combler des lacunes et de revoir les bases non assimilées
- Une aide ciblée lors de problèmes "Dys", HPI, autisme
 - ❖ Cours de français personnalisés pour adultes

Compétences certifiées du système scolaire vaudois. Respect dans le Plan d'étude romand.

Interventions en groupe possibles, pas plus de 4 élèves en respectant la distanciation.

Les cours se déroulent dans les locaux d'ECOLENVOL à Chavornay ou à votre domicile.

Contact pour tous renseignements : ecolenvol@bluewin.ch ou 079 363 45 78

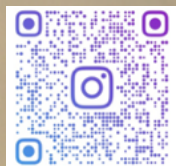
Premier entretien offert pour une analyse de votre situation.

Chez

à l'emporter



Raph



Rue de la cité 18

1373 Chavornay

024/565 97 87

chezraph@icloud.com

- Divers burgers, tout fait maison
- Menu du jour avec salade ou potage
- Près de 30 crêpes à choix
- Salades diverses
- Sandwichs maison fait minute
- Glaces artisanales (près de 20 parfums à choix)

Nouvelle adaptation COVID 19 dès le 4 nov. 17h00

Horaires à l'emporter (commandes conseillées)

Dimanche et Lundi : Fermé

Mardi à Jeudi : 11h00-13h30/ 18h00-20h00

Vendredi et Samedi: 11h00-13h30/ 18h00-21h00

Action du 19 au 25 novembre

- Poulet de Bochuz	Frais CH	11.00 Frs/Kg
- Steak de bœuf Limousine	Frais CH	48.00 Frs/Kg
- Fondue Chavornette	Frais CH	47.50 Frs/Kg
- Saucisse à rôtir maison	Frais CH	14.50 Frs/Kg
- Queues de crevettes 16/20	Surg. VN	19.90 Frs/Kg
- Filet de perche	Frais EE	29.00 Frs/Kg
- Morille séchée par 50 gr	Sec IN	15.00 Frs/pces

Spécialité du mois de Novembre

Saucisse à rôtir Thaï maison (Frais CH) 25.90 Frs

(citronnelle, coriandre, mélange de légumes)

Spécialités maison

- Fondue chinoise
- Fondue Bourguignonne
- Fondue Bressane
- Charbonnade
- Fondue Chavornette
- Tartare de Bœuf



Viande Limousine de Vuarrens



Nos vendeuses sauront vous conseiller

Nouveau

Promoviande récupère ses barquettes propres

Horaires du magasin

Promoviande	Lundi à jeudi	9h – 12h30 & 15h – 19h
Rue des Hirondelles 2, 1374	Vendredi	9h – 19h
Corcelles/Chavornay	Samedi	8h – 19h
	Dimanche/Jours fériés	8h – 13h

Pour vos commandes 024/565.95.59

Toute l'équipe de Promoviande vous remercie de votre fidélité.



Garage BUSSY

Achetez votre véhicule dans la seule agence officielle de Chavornay !

ALFA ROMEO STELVIO QV	2019	22'950 km	89'990.--
AUDI A1 S-TRONIC	2018	47'500 km	19'990.--
BMW M240I XDRIVE	2016	79'990 km	VENDUE!
BMW I3 (120Ah)	2019	5'990 km	VENDUE!
FIAT TIPO MIRROR	2020	990 km	18'740.--
JEEP GRAND CHEROKEE	2016	108'600 km	27'990.--
JEEP RENEGADE LIMITED	2019	4'980 km	VENDUE!
JEEP WRANGLER UNLIMITED	2019	11'800 km	VENDUE!
LANCIA YPSILON ELEF.	2014	36'990 km	7'490.--
RANGE ROVER EVOQUE	2013	74'990 km	24'990.--
TESLA MODEL S 75D	2018	13'000 km	65'990.--
VW GOLF R 4MOTION DSG	2015	99'990 km	24'990.--
MASERATI GRANTURISMO S	2014	94'990 km	SUR DEMANDE
FERRARI CALIFORNIA	2010	41'000 km	SUR DEMANDE

Ensemble depuis 37 ans et ce n'est que le début !

VU DANS :



4.7 / 5



4.9 / 5

- **Vous avez des liquidités sur un compte ?**
- **Votre relation bancaire ne vous satisfait pas ?**

Conseils financiers et placements professionnels avec des rendements de 3 à 8 %

Prestations de qualité, contrôlées par la FINMA, pouvant être décorellées des marchés financiers.

30 ans d'expérience, 14 ans dans la Finance Durable

Jean-Pierre Riepe
079 688 21 45
info@swissprofilinvest.ch



CELIA
RÉNOVATION, PEINTURE,
BOISERIES, MULTI SERVICES
1373 Chavornay
079 158 59 81 - celiapeinture@gmail.com

**Peintre indépendant
à votre service pour tous
travaux de peinture,
rafraîchissement,
murs, plafonds, boiseries,
intérieur et extérieur.
Devis gratuits et sans engagement.**

Pédi - FitOrbe
Agrée SFPV

Baroni Lise
Pédicure diplômée - Massage mobilité réduite
Pedi-FitOrbe@gmail.com

sur rendez-vous
079 287 71 93

Angle Remparts - Passage du Four 4
1350 Orbe



Du nouveau à deux pas de chez vous !

Pour un travail assidu et de qualité

Nous sommes une entreprise de Ferblanterie et de Couverture qui s'est implantée à Chavornay depuis peu, « MonToit Vitelli Sàrl » a ouvert ses portes le 9 juin dernier !



Vous ressentez le besoin de rafraîchir votre toiture ?
Vous avez remarqué une infiltration d'eau ou un autre dégât quelconque ?

Ou si vous désirez uniquement recevoir des conseils,
N'hésitez pas !

Nous répondrons à vos demandes avec plaisir alors,
Contactez-nous !!!

Visitez notre site Internet, notre page FACEBOOK
ou INSTAGRAM

montoit
■ Vitelli ■ Sàrl

Ferblanterie & Couverture

Route de la Thiole 4 - 1373 Chavornay

Antonio Vitelli
0795592688

Raffaele Vitelli
0793256119

■ Entretien de toiture ■ Rénovation ■ Fenêtre de toiture Velux
■ Revêtement métallique ■ Isolation de toiture

montoit-vitelli@outlook.com **www.montoit-vitelli.ch**

THE INTERNATIONAL MODEL, LISA KUSCHKA FOR THE NEW B CRYSTAL T



KIEV - CRANS MONTANA - ZÜRICH - VIENNE - YVERDON-LES-BAINS


Bussy Watches
VALLÉE DE JOUX



Caves Blavignac SA

Grand-Rue 27 C - 1373 Chavornay

Tél : 0844.42.93.93 / info@blavignac.ch

Visitez notre nouvel E-Shop sur :

www.blavignac.ch

Profitez de nos promotions du 20 novembre au 3 décembre 2020

Calamin Grand Cru, Duboux

Chasselas, Calamin GC AOC, 2019, 70 cl

~~Fr. 17.50~~ **Fr. 14.90** -15%
(Fr. 2.13/dl)

Petite Arvine des Administrateurs

Valais AOC Chamoson, 2019, 75 cl

~~Fr. 23.50~~ **Fr. 19.90** -15%
(Fr. 2.65/dl)

L'Abeille de Château Fieuzal

Pessac-Léognan AC, 2012, 75 cl

~~Fr. 29.90~~ **Fr. 23.90** -20%
(Fr. 3.19/dl)

L'Abeille de Château Fieuzal Magnum

Pessac-Léognan AC, 2014, 150 cl

~~Fr. 66.00~~ **Fr. 55.00** -20%
(Fr. 3.67/dl)

Ouvert du lundi au vendredi de 8h-12h / 13h30 - 18h et le samedi matin 9h-12h

*Actions valable sous réserve d'erreurs et de stock, ces promotions sont valables uniquement pour la marchandise prise sur place et payée au comptant.

L'artisan professionnel de votre région pour tous vos besoins :

Pose de carrelage, de parquet et autres revêtements

Travaux de peinture, de crépis et de retouches

Entretien extérieurs, clôtures et palissades

Réparations et aménagements intérieur divers :

Remplacement d'éclairages

Et bien plus selon vos exigences...

Contactez-moi !
079.402.66.24

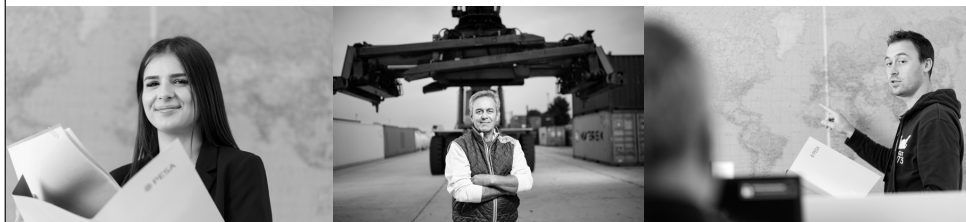


Cédrique Veillard
info@eco-travaux.ch
1373 Chavornay





Avec PESA, le monde est à portée de main !



Nous proposons un apprentissage
employé/e de commerce CFC en option transitaire.
Votre dossier à hr@pesa.global !



Port-Franc et Entrepôts de Lausanne-Chavornay S.A.
Siège Social | Rue de l'Industrie 4C | 1373 Chavornay
info@pesa.global | www.pesa.global

Je suis à votre service



078 795 59 10

meloni.delia1373@gmail.com



Le rucher de Leitziz

(Chavornay, Corcelles s/Chavornay, Vaulion)

**Nos abeilles hivernent, mais elles nous ont laissé du
miel de printemps et d'été**

**Pensez à vos cadeaux de Noël, offrez du miel : emballage en jute de 3 pots
de 500gr, emballages cartonnés de 1 ou 2 pots de 500 gr.**

Appelez-nous ou passez le soir ou le week-end :
Filipe & Françoise Domingues Rodrigues, Ch. Leitziz 9, Chavornay, 076/719.38.51



ANNONCES EXPRESS

Tarifs des annonces express :

- Jusqu'à 120 caractères : Fr. 10.-
- Jusqu'à 200 caractères : Fr. 15.-
- Jusqu'à 280 caractères : Fr. 20.-
- Jusqu'à 430 caractères : Fr. 25.-



AGENDA

- 10.12 Conseil Communal
15.12 Délai d'inscription Talents Chavornay

Les cultes

Permanence les dimanches, mardis et jeudis à la maison de Paroisse de Chavornay à 9h.

Horaires des cultes disponibles aussi sur internet : www.chavornay.eerv.ch
Renseignements : 021 331 56 97

Les messes

Toutes les messes du mois de novembre sont annulées. Plus d'informations sur www.cath-vd.ch

Messe tous les mardi et vendredi à 18h30, mercredi et jeudi à 9h à Orbe. 024 441 32 90

Centre Chrétien de Chavornay

Pour tous renseignements, réunions et horaires particuliers, voir site : www.centrechretien.info
Rencontre les dimanches à 10 heures, Rue de l'Industrie 3, 1^{er} étage, côté gare.



MÉMENTO

Police : Urgences	117
Feu	118
Urgences ambulance	144
Médecin de service	0848 133 133
Centre social régional – Orbe	024 557 76 76
Centre médico-social – Orbe	058 450 30 30

Pharmacie de service

Dimanche et jours fériés: 10h-12h
Dimanche 22 novembre 2020
La Sarraz – Reuteler 021 866 71 31
Dimanche 29 novembre 2020
Cossonay – de la Croisée 021 861 11 52
En dehors de ces heures, veuillez appeler le 0848 133 133.



CONTACT

Bourse: 024 442 85 14

Contrôle des habitants: 024 442 85 15

Greffe municipal: Rue du Collège 1 – 1373 Chavornay. 024 442 85 10
greffe@chavornay.ch - www.chavornay.ch

Publicité 1 page: 100.- | ½ page: 50.-
¼ page: 25.-

Heures d'ouverture :

lu-ma-je: 08h30 – 12h00 et 13h30 – 17h00

me: 07h00 – 12h00 et 13h30 – 17h00
ve: 08h30 – 12h00 et 13h30 – 16h00